

SLUŽBENI LIST

ŠEFA POKRAJINSKE UPRAVE V LJUBLJANI

1944

V Ljubljani dne 18. marca 1944.

Št. 20.

INHALT:

- 52. Festsetzung der Verdunklungszeit.
- 53. Verordnung über die Beschlagnahme und Abgabe von Pneumatiken.
- 54. Entscheidung über die Bestellung des Provinzialbauernvertreters.
- 55. Entscheidung über die Bestellung der Stellvertreter des Provinzialbauernvertreters und der Beiratsmitglieder der Provinzialbauernvertretung.
- 56. Entscheidung über die Bestellung des Präsidenten der Landwirtschaftskammer.
- 57. Entscheidung über die Bestellung des Kammeramtsdirektors.
- 58. Entscheidung über die Beschlagnahme des Vermögens der Rebellen Simon Danev und Dr. Theodor Tominšek.

VSEBINA:

- 52. Določitev časa za zatemnitev.
- 53. Naredba o zaplembi in oddaji pnevmatik.
- 54. Odločba o imenovanju pokrajinskega kmečkega poverjenika.
- 55. Odločba o imenovanju namestnikov pokrajinskega kmečkega poverjenika in članov sosveta pri pokrajinskem kmečkem poverjeništvu.
- 56. Odločba o imenovanju predsednika Kmetijske zbornice.
- 57. Odločba o imenovanju ravnatelja urada Kmetijske zbornice.
- 58. Odločba o zaplembi imovine upornikov Daneva Simona in dr. Tominška Teodorja.

Verlautbarungen des Chefs der Provinzialverwaltung

Razglasi šefa pokrajinske uprave

52.

Nr. 38.

Št. 38.

Festsetzung der Verdunklungszeit

Auf Grund des Art. I der Verordnung über die Verwaltungsführung in der Provinz Laibach vom 20. September 1943, Nr. 4, Amtsblatt Nr. 273/86 ex 1943,

ordne ich an:

Art. 1.

Ab 19. März 1944 bis zur neuen Verfügung müssen die Verdunklungsvorschriften von 19 bis 5 Uhr eingehalten werden.

Art. 2.

Die übrigen in der Verordnung vom 6. Juni 1941, Nr. 42, enthaltenen Vorschriften bleiben unverändert.

Laibach, am 15. März 1944.

II. Nr. 174/4.

Der Präsident der Provinzialverwaltung:
Div. General Rupnik

Določitev časa za zatemnitev

Na podlagi člena I. naredbe o upravljanju Ljubljanske pokrajine z dne 20. septembra 1943 št. 4, Službeni list št. 273/86 iz 1943,

odrejam:

Clen 1.

Od 19. marca 1944 do nove odredbe se morajo upoštevati predpisi o zatemnitvi od 19. do 5. ure.

Clen 2.

Ostali predpisi, ki jih obsega naredba z dne 6. junija 1941 št. 42, ostanejo nespremenjeni.

Ljubljana dne 15. marca 1944.

II. št. 174/4.

Prezident pokrajinske uprave:
Div. general Rupnik

Nr. 39.

Verordnung über die Beschlagnahme und Abgabe von Pneumatiken

Auf Grund des Art. I der Verordnung über die Verwaltungsführung in der Provinz Laibach vom 20. September 1943, Nr. 4, Amtsblatt Nr. 273/86 ex 1943, im Zusammenhang mit Art. 1 der Verordnung über die Ermächtigung zum Erlassen von Verordnungen über die Regelung des Innenverkehrs, der Verteilung und des Verbrauches von Waren jeder Art vom 12. März 1941, Amtsblatt Nr. 236/26 ex 1941,

ordne ich an:

Art. 1.

Pneumatiken für Motorfahrzeuge (Mäntel und Schläuche) werden, ungeachtet wessen Eigentum sie sind, beschlagnahmt:

- a) wenn sie Motorfahrzeugen dienen, für welche keine Verkehrsbewilligung ausgestellt ist,
- b) wenn sie überflüssige Reserve sind oder
- c) wenn sie überhaupt unbrauchbar sind.

Art. 2.

Die Pneumatik aus Art. 1 muß dem Amt für zivile Motorisation in der von diesem bestimmten Frist und Art abgegeben werden.

Für die übernommene Pneumatik wird ein Entgelt bezahlt, welches endgültig von dem im ersten Absatz genannten Amt bestimmt wird.

Art. 3.

Das Außerachtlassen der in Art. 1 und 2 dieser Verordnung enthaltenen Bestimmungen bestrafen die ordentlichen Gerichte mit strengem Arrest bis zu 5 Jahren und mit einer Geldstrafe bis zu L. 300.000.—.

Die Geldstrafen fließen in den Fonds der von den Gerichtsbehörden verhängten Geldstrafen.

Bedingte Strafen werden nicht verhängt.

Das Verfahren ist beschleunigt.

Art. 4.

Diese Verordnung tritt mit dem Tage ihrer Kundmachung im Amtsblatt des Chefs der Provinzialverwaltung in Kraft.

Die Verordnung über die Anmeldung der Daten von Motorfahrzeugen, über die Kontrolle und das Verbot der Veräußerung von Pneumatiken für Motorfahrzeuge vom 31. Mai 1941, Nr. 33, Amtsblatt Nr. 340/44 aus dem Jahre 1941, wird hiedurch nicht berührt.

Laibach, am 17. März 1944.

VIII. Nr. 1153/2.

Der Präsident der Provinzialverwaltung:

Div. General Rupnik

Št. 39.

Naredba o zaplembi in oddaji pnevmatik

Na podstavi čl. I. naredbe o upravljanju Ljubljanske pokrajine z dne 20. septembra 1943 št. 4, Službeni list št. 273/86 iz 1943 in čl. 1. uredbe o pooblastitvi za izdajanje uredb o ureditvi notranjega prometa, razdeljevanja in porabe vseh vrst blaga z dne 12. marca 1941, Službeni list št. 236/26 iz 1941,

odrejam:

Člen 1.

Pnevmatike za motorna vozila (plašči in zračnice) se ne glede na njih lastnika zaplenjajo:

- a) ako rabijo motornim vozilom, za katera ni izdano prometno dovolilo,
- b) ako so odvečna rezerva ali
- c) ako so vobče nerabne.

Člen 2.

Pnevmatika iz čl. 1. se mora oddati uradu za civilno motorizacijo v roku in na način, kot ju ta določi.

Za prevzeto pnevmatiko se plača odškodnina, ki jo dokončno določi v prvem odstavku imenovani urad.

Člen 3.

Neupoštevanje določb členov 1. in 2. te naredbe kaznujejo redna sodišča s kaznijo strogega zapor do 5 let in z denarno kaznijo do lir 300.000.—.

Denarne kazni se stekajo v sklad denarnih kazni, izrečenih po sodnih oblastvih.

Pogojne kazni se ne izrekajo.

Postopek je pospešen.

Člen 4.

Ta naredba stopi v veljavo z dnem objave v Službenem listu šefa pokrajinske uprave.

Naredba o prijavi podatkov o motornih vozilih, pregledu in prepovedi odsvojitve pnevmatik za motorna vozila z dne 31. maja 1941 št. 33, Službeni list št. 340/44 iz 1941, se s tem ne spreminja.

Ljubljana dne 17. marca 1944.

VIII. št. 1153/2.

Prezident pokrajinske uprave:

Div. general Rupnik

Nr. 40.

Entscheidung

Auf Grund des Art. 5 in Verbindung mit Art. 2 der Verordnung des Obersten Kommissars über die Gründung der Bauernvertretung für die Provinz Laibach vom 22. Jänner 1944, Nr. 17, Amtsblatt Nr. 31/12, bestelle ich kommissarisch zum Provinzialbauernvertreter den Bauern

Pevce Ignaz, Besitzer und Bürgermeister in St. Vid pri Stični Nr. 63.

Diese Entscheidung tritt sofort in Kraft und wird im Amtsblatt des Chefs der Provinzialverwaltung in Laibach verlautbart.

Laibach, am 16. März 1944.

II/Z Nr. 972/1.

Der Präsident der Provinzialverwaltung:
Div. General Rupnik

54.

Št. 40.

Odločba

Na podlagi čl. 5. v zvezi s čl. 2. naredbe Vrhovnega komisarja o ustanovitvi kmečkega poverjenišтва za Ljubljansko pokrajino z dne 22. januarja 1944 št. 17, Službeni list št. 31/12, imenujem komisarično za pokrajinskega kmečkega poverjenika pri pokrajinskem kmečkem poverjeništvu za Ljubljansko pokrajino kmetovalca

Pevca Ignacija, posestnika in župana v St. Vidu pri Stični št. 63.

Ta odločba stopi takoj v veljavo in se objavi v Službenem listu šefa pokrajinske uprave v Ljubljani.

Ljubljana dne 16. marca 1944.

II/Z št. 972/1.

Prezident pokrajinske uprave:
Div. general Rupnik

Nr. 41.

Entscheidung

Auf Grund des Art. 6 in Verbindung mit Art. 3 und 4 der Verordnung des Obersten Kommissars über die Gründung der Bauernvertretung für die Provinz Laibach vom 22. Jänner 1944, Nr. 17, Amtsblatt Nr. 31/12, bestelle ich kommissarisch zu Stellvertretern des Provinzialbauernvertreters und zu Mitgliedern des Beirates der Provinzialbauernvertretung die Bauern

1. Perčič Anton, Besitzer und Bürgermeister in Šmarje, Paradišče Nr. 6,

2. Skvarča Josef, Besitzer in Martinj hrib Nr. 17 bei Logatec und

3. Černe Josef, Besitzer in Šiška, Vodnikova cesta Nr. 133.

Diese Entscheidung tritt sofort in Kraft und wird im Amtsblatt des Chefs der Provinzialverwaltung in Laibach verlautbart.

Laibach, am 16. März 1944.

II/Z Nr. 972/1.

Der Präsident der Provinzialverwaltung:
Div. General Rupnik

55.

Št. 41.

Odločba

Na podlagi čl. 6. v zvezi s čl. 3. in 4. naredbe Vrhovnega komisarja o ustanovitvi kmečkega poverjenišтва za Ljubljansko pokrajino z dne 22. januarja 1944 št. 17, Službeni list št. 31/12, imenujem komisarično za namestnike pokrajinskega kmečkega poverjenika in za člane sosveta pri pokrajinskem kmečkem poverjeništvu za Ljubljansko pokrajino kmetovalce

1. Perčiča Antona, posestnika in župana v Šmarju, Paradišče št. 6,

2. Skvarčo Jožefa, posestnika na Martinjem hribu št. 17 pri Logatcu in

3. Černeta Jožefa, posestnika v Šiški, Vodnikova cesta št. 133.

Ta odločba stopi takoj v veljavo in se objavi v Službenem listu šefa pokrajinske uprave v Ljubljani.

Ljubljana dne 16. marca 1944.

II/Z št. 972/1.

Prezident pokrajinske uprave:
Div. general Rupnik

Nr. 42.

Entscheidung

Auf Grund des Art. 8 meiner Verordnung über die Gründung der Landwirtschaftskammer für die Provinz Laibach vom 14. März 1944, Amtsblatt Nr. 51/19, bestelle ich kommissarisch zum Präsidenten der Landwirtschaftskammer den Bauern

Perčič Anton, Besitzer und Bürgermeister in Šmarje, Paradišče Nr. 6.

Diese Entscheidung tritt sofort in Kraft und wird im Amtsblatt des Chefs der Provinzialverwaltung in Laibach verlautbart.

Laibach, am 16. März 1944.

II/Z Nr. 971/1.

Der Präsident der Provinzialverwaltung:
Div. General Rupnik

56.

Št. 42.

Odločba

Na podlagi čl. 8. svoje naredbe o ustanovitvi Kmetijske zbornice za Ljubljansko pokrajino z dne 14. marca 1944, Službeni list št. 51/19, postavljam komisarično za predsednika Kmetijske zbornice kmetovalca

Perčiča Antona, posestnika in župana v Šmarju, Paradišče št. 6.

Ta odločba stopi takoj v veljavo in se objavi v Službenem listu šefa pokrajinske uprave v Ljubljani.

Ljubljana dne 16. marca 1944.

II/Z št. 971/1.

Prezident pokrajinske uprave:
Div. general Rupnik

Nr. 43.

Entscheidung

Auf Grund des Art. 17 in Verbindung mit Art. 10 meiner Verordnung über die Gründung der Landwirtschaftskammer für die Provinz Laibach vom 14. März 1944, Amtsblatt Nr. 51/19, bestelle ich kommissarisch zum Kammeramtsdirektor

Ing. Muri Lambert, Provinzialagrarrat in Laibach.

Diese Entscheidung tritt sofort in Kraft und wird im Amtsblatt des Chefs der Provinzialverwaltung in Laibach verlautbart.

Laibach, am 16. März 1944.

II/Z Nr. 971/1.

Der Präsident der Provinzialverwaltung:

Div. General Rupnik

57.

Št. 43.

Odločba

Na podlagi čl. 17. v zvezi s čl. 10. svoje naredbe o ustanovitvi Kmetijske zbornice za Ljubljansko pokrajino z dne 14. marca 1944, Službeni list št. 51/19, postavljam komisarično za ravnatelja urada Kmetijske zbornice

ing. Murija Lamberta, pokrajinskega kmetijskega svetnika v Ljubljani.

Ta odločba stopi takoj v veljavo in se objavi v Službenem listu šefa pokrajinske uprave v Ljubljani.

Ljubljana dne 16. marca 1944.

II/Z št. 971/1.

Prezident pokrajinske uprave:

Div. general Rupnik

Nr. 44.

**Entscheidung, betreffend die Beschlagnahme
des Vermögens der Rebellen Simon Danev
und Dr. Theodor Tominšek**

Auf Grund des Art. 6 der Verordnung des Hohen Kommissars für die Provinz Laibach vom 6. November 1942, Nr. 201, über die Beschlagnahme des den Rebellen gehörigen Vermögens und die Errichtung des Instituts zur Verwaltung und Liquidation dieses Vermögens sowie auf Grund des Art. I der Verordnung des Obersten Kommissars in der Operationszone »Adriatisches Küstenland« über die Verwaltungsführung in der Provinz Laibach und nach durchgeführtem, vorgeschriebenem Verfahren, verfüge ich die Beschlagnahme des gesamten beweglichen und unbeweglichen Vermögens der Rebellen:

1. Simon Danev, Eisenbahnbeamter, wohnhaft in Laibach, Vodovodna 22 und

2. Dr. Theodor Tominšek, ehem. Sekretär des Kassationsgerichtes, wohnhaft in Laibach, Černetova 28.

Alle etwaigen Inhaber von beweglichen Sachen unter welchem Titel immer, die Eigentum der obgenannten Rebellen sind, sowie ihre Schuldner werden auf Grund des Art. 7 zwecks Vermeidung strafrechtlicher Folgen nach Art. 8 der erstangeführten Verordnung aufgefordert, binnen 30 (dreißig Tagen) vom Tage der Veröffentlichung dieser Entscheidung an dem Institut zur Verwaltung, Liquidation und Zuteilung des den Rebellen in der Provinz Laibach beschlagnahmten Vermögens Sachen, die sie betreuen und Beträge die sie ihnen schulden, anzumelden, mit dem gleichzeitigen Verbot, ihnen oder anderen die Sachen zurückzuerstatten oder Schuldbeträge auch nur teilweise rückzuzahlen.

Diese Entscheidung ist unverzüglich vollstreckbar und gelangt im Amtsblatt des Chefs der Provinzialverwaltung in Laibach zur Veröffentlichung.

Laibach, am 10. März 1944.

II. Nr. 943/1.

Der Präsident der Provinzialverwaltung:

Div. General Rupnik

58.

Št. 44.

Odločba

**o zaplembi imovine upornikov Daneva Simona
in dr. Tominška Teodorja**

Po izvršenem predpisanem postopku izrekam na podstavi čl. 6. naredbe Visokega komisarja za Ljubljansko pokrajino z dne 6. novembra 1942, št. 201 o zaplembi imovine upornikov in ustanovitvi Zavoda za upravljanje in likvidacijo te imovine ter na podstavi čl. I. naredbe Vrhovnega komisarja na operacijskem ozemlju »Jadransko primorje« o upravljanju Ljubljanske pokrajine zaplembo vse premične in nepremične imovine upornikov

1. Daneva Simona, železniškega uradnika, stanujočega v Ljubljani, Vodovodna cesta št. 22 in

2. dr. Tominška Teodorja, bivšega tajnika Vrhovnega sodišča, stanujočega v Ljubljani, Černetova ulica št. 28.

Pozivajo se po čl. 7. in v izogib kazenskih odredb po čl. 8. prvocitirane naredbe vsi morebitni imetniki premičnin po katerem koli naslovu, lastnine gori imenovanih upornikov ter njih dolžniki, naj prijavijo v 30 (tridesetih) dneh od dne objave te odločbe Zavodu za upravljanje, likvidacijo in dodeljevanje imovine, zaplenjene upornikom v Ljubljanski pokrajini, stvari, ki jih imajo, in zneske, katere jim dolgujejo, s prepovedjo, upravičencem ali drugim vrniti stvari ali dolgovane zneske tudi le deloma plačati.

Ta odločba je takoj izvršna in se objavi v Službenem listu šefa pokrajinske uprave v Ljubljani.

V Ljubljani dne 10. marca 1944.

II. št. 943/1.

Prezident pokrajinske uprave:

Div. general Rupnik

SLUŽBENI LIST

ŠEFA POKRAJINSKE UPRAVE V LJUBLJANI

1944

Priloga k 20. kosu z dne 18. marca 1944.

Št. 20.

ANZEIGEN — OBJAVE

Verschiedenes

Einladung

ZUR

XXII. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre der »Bindfaden und Leinen« A. G. in Grosuplje, die am Samstag, den 1. April 1944 um 11 Uhr vormittags im Beratungszimmer der Laibacher Kreditbank in Laibach mit nachfolgender

Tagesordnung

abgehalten werden wird:

1. Bericht über das Geschäftsjahr 1943.
2. Vorlage der Bilanz und der Gewinn- und Verlustrechnung für das Jahr 1943.
3. Bericht des Aufsichtsrates und Erteilung des Absoluturiums an den Verwaltungsrat.
4. Beschlußfassung über den Antrag des Verwaltungsrates, bezüglich Durchführung der Liquidation der Gesellschaft.
5. Wahl der Liquidatoren und des Aufsichtsrates.

Anmerkung: Die Aktionäre, die an der Generalversammlung teilnehmen wollen, müssen acht Tage vor der Generalversammlung ihre Aktien an der Kassa der Laibacher Kreditbank in Laibach hinterlegen, worauf ihnen die Legitimation zur Teilnahme an der Generalversammlung ausgefolgt wird.

Laibach, am 1. April 1944.

Der Verwaltungsrat

Die Gewerbebank in Laibach in Liquidation

fordert ihre Einleger aus der neuen Geschäftsgebarung auf, ihre Einlagen, die ihnen an der Kasse der Laibacher Kreditbank in Laibach zur Verfügung stehen, zu beheben. — Ab 1. April 1944 werden diese Einlagen nicht mehr verzinst.

Die Liquidatoren

Razno

Vabilo

na

XXII. redni občni zbor delničarjev družbe »Motvoz in platno« d. d. v Grosupljem, ki bo v soboto dne 1. aprila 1944 ob 11. uri dopoldne v posvetovalnici Ljubljanske kreditne banke v Ljubljani,

s sledečim

dnevnim redom:

1. Poročilo o poslovnem letu 1943.
2. Predložitev bilance in računa zgube in dobička za leto 1943.
3. Poročilo nadzorstva in podelitev absoluturija upravnemu svetu.
4. Sklepanje o predlogu upravnega sveta o provedbi likvidacije družbe.
5. Volitev likvidatorjev in nadzorstva.

Opomba: Vsak delničar, ki se hoče udeležiti običnega zbora, mora položiti 8 dni pred običnim zborom svoje delnice pri blagajni Ljubljanske kreditne banke v Ljubljani. Nato se mu izda legitimacija za udeležbo na običnem zboru.

V Ljubljani 16. marca 1944.

Upravni svet

Obrtna banka v Ljubljani v likvidaciji

poziva svoje vlagatelje iz novega poslovanja, da dvignejo svoje vloge, ki so jim na razpolago na blagajni Ljubljanske kreditne banke v Ljubljani. S 1. aprilom 1944 se te vloge prenehajo obrestovati.

Likvidatorji

Kundmachung.

Die Böhmisches Industrialbank, Filiale in Laibach, ist in Liquidation getreten. Alle Gläubiger und Einleger werden hievon mit der Aufforderung in Kenntnis gesetzt, sich bei den Liquidatoren, und zwar in den Räumen des Allgemeinen Jugoslawischen Bankvereins, Filiale in Laibach, Ulica 3. maja (Palast »Dunav«), spätestens bis 31. März 1944 anzumelden.

Laibach, am 11. März 1944.

Ante Tavčar, Dr. Otto Fettich, Liquidatoren

Kundmachung.

Die Legitimationskarte Nr. 000378, ausgestellt am 9. Juni 1943 vom Stadtmagistrat Laibach auf den Namen Angela Korelovič aus Laibach, ist mir in Verlust geraten. Ich erkläre sie hiemit für wirkungslos.

Angela Korelovič

Kundmachung.

Die Legitimationskarte Nr. 024643, ausgestellt am 5. August 1943 vom Stadtmagistrat Laibach auf den Namen Johann Pezdir aus Laibach, ist mir in Verlust geraten. Ich erkläre sie hiemit für wirkungslos.

Johann Pezdir

Kundmachung.

Die Legitimationskarte Nr. 039340, ausgestellt am 22. Dezember 1943 vom Stadtmagistrat in Laibach auf den Namen Paula Suhadole aus Laibach, ist mir in Verlust geraten. Ich erkläre sie hiemit für wirkungslos.

Paula Suhadole

Kundmachung.

Die Legitimationskarte Nr. 014037, ausgestellt am 6. Juli 1943 vom Stadtmagistrat Lai-

Objava.

Česka industriálna banka, podružnica v Ljubljani, je prešla v likvidacijo. Vsi upniki in vlagatelji se o tem obveščajo s pozivom, da se zglase pri likvidatorjih, in sicer v prostorih Splošnega jugoslovanskega bančnega društva, podružnice v Ljubljani, Ulica 3. maja (Palača »Dunav«), najkasneje do 31. maja 1944.

V Ljubljani dne 11. marca 1944.

Ante Tavčar, Dr. Oton Fettich, likvidatorja

Objava.

Izgubila sem osebno izkaznico št. 000378, izdano dne 9. junija 1943 od mestnega poglavarstva v Ljubljani na ime Korelovič Angela iz Ljubljane. Proglašam jo za neveljavno.

Korelovič Angela

Objava.

Izgubil sem osebno izkaznico št. 024643, izdano dne 5. avgusta 1943 od mestnega poglavarstva v Ljubljani na ime Pezdir Ivan iz Ljubljane. Proglašam jo za neveljavno.

Pezdir Ivan

Objava.

Izgubila sem osebno izkaznico št. 039340, izdano dne 22. decembra 1943 od mestnega poglavarstva v Ljubljani na ime Suhadole Pavla iz Ljubljane. Proglašam jo za neveljavno.

Suhadole Pavla

Objava.

Izgubil sem osebno izkaznico št. 014037, izdano dne 6. julija 1943 od mestnega poglavarstva

bach auf den Namen Raimund Šalehar aus Laibach, ist mir in Verlust geraten. Ich erkläre sie hiemit für wirkungslos.

Raimund Šalehar

*

220

Kundmachung.

Die Legitimationskarte Nr. 022583, ausgestellt am 1. Juli 1943 vom Stadtmagistrat Laibach auf den Namen Anton Suštar aus Laibach, ist mir in Verlust

v Ljubljani na ime Šalehar Rajko iz Ljubljane. Proglašam jo za neveljavno.

Šalehar Rajko

*

220

Objava.

Izgubil sem osebno izkaznico št. 022583, izdano dne 1. julija 1943 od mestnega poglavarstva v Ljubljani na ime Suštar Anton

geraten. Ich erkläre sie hiemit für wirkungslos.

Anton Suštar

*

226

Kundmachung.

Die Legitimationskarte Nr. 073845, ausgestellt am 13. Juli von der Gemeinde Borovnica auf den Namen Josef Žerjav aus Dražica Nr. 22, ist mir in Verlust geraten. Ich erkläre sie hiemit für wirkungslos.

Josef Žerjav

iz Ljubljane. Proglašam jo za neveljavno.

Suštar Anton

*

226

Objava.

Izgubil sem osebno izkaznico št. 073845, izdano dne 13. julija 1943 od občine Borovnica na ime Žerjav Jožef iz Dražice 22. Proglašam jo za neveljavno.

Žerjav Jožef